LINGUE, CULTURE E LETTERATURE STRANIERE (LB38)

(Università degli Studi)

Insegnamento LINGUA E CULTURA EBRAICA

GenCod A001229

Docente titolare Fabrizio LELLI

Insegnamento LINGUA E CULTURA EBRAICA

Anno di corso 2

Insegnamento in inglese Hebrew language and culture

Lingua ITALIANO

Settore disciplinare L-OR/08

Percorso PERCORSO COMUNE

Corso di studi di riferimento LINGUE, CULTURE E LETTERATURE STRANIERE

Tipo corso di studi Laurea

Sede

Crediti 6.0

Periodo Primo Semestre

Ripartizione oraria Ore Attività frontale: 36.0

Tipo esame Orale

Per immatricolati nel 2018/2019

Valutazione Voto Finale

Erogato nel 2019/2020

Orario dell'insegnamento https://easyroom.unisalento.it/Orario

BREVE DESCRIZIONE DEL CORSO

Introduzione alla lingua ebraica biblica e alla conversazione in ebraico contemporaneo. L'alfabeto e elementi di morfologia. Elementi di cultura ebraica. Breve storia della letteratura ebraica dall'antichità ad oggi con letture antologizzate di testi in italiano.

PREREQUISITI

Nessuno

OBIETTIVI FORMATIVI	L'insegnamento di lingua ebraica si propone di fornire agli studenti gli strumenti basilari per leggere autonomamente un testo ebraico e di avviare una conversazione in ebraico moderno. Contemporaneamente gli studenti apprenderanno aspetti della cultura ebraica che permetteranno loro di coglierne gli aspetti più rappresentativi, soprattutto per quanto riguarda la letteratura e le dinamiche socio-relazionali. Non disponendo di un collaboratore madrelingua le esercitazioni di lingua saranno curate dal docente. Alla fine del corso gli studenti dovrebbero essere in grado di: ▪ analizzare e tradurre in italiano un testo ebraico biblico vocalizzato; ▪ valutare l'esattezza di altre traduzioni dall'ebraico; ▪ comunicare a livello elementare con parlanti nativi della lingua ebraica; ▪ comprendere e analizzare criticamente aspetti della cultura e della letteratura ebraica. Competenze trasversali: – capacità di risolvere problemi (applicare in una situazione reale quanto appreso); – capacità di analizzare e sintetizzare le informazioni (acquisire, organizzare e riformulare dati e conoscenze provenienti da diverse fonti); – capacità di formulare giudizi in autonomia (interpretare le informazioni con senso critico e decidere di conseguenza); – capacità di comunicare efficacemente (trasmettere idee in forma sia orale sia scritta in modo chiaro e corretto, adeguate all'interlocutore); – capacità di apprendere in maniera continuativa (saper riconoscere le proprie lacune e identificare strategie per acquisire nuove conoscenze o competenze); – capacità di lavorare in gruppo (sapersi coordinare con altri integrandone le competenze); – capacità di sviluppare idee, progettarne e organizzarne la realizzazione).
METODI DIDATTICI	Lezioni frontali con uso di materiali audiovisivi. Discussioni in classe su materiali letti. Presenza eventuale di docenti ospiti madrelingua.
MODALITA' D'ESAME	Durante il corso gli studenti saranno costantemente valutati con prove orali *in itinere* in base alla loro capacità di applicare le loro competenze nell'analisi grammaticale e traduzione di un breve testo in lingua ebraica vocalizzata e di esprimersi in ebraico parlato mediante l'uso di locuzioni quotidiane. L'accertamento prevede un esame orale al termine del corso nel quale si verificheranno le competenze nella lettura e traduzione di un semplice testo biblico vocalizzato, si richiederà una conversazione essenziale in ebraico parlato e si discuteranno temi di cultura ebraica generale e letteratura israeliana. Gli studenti possono prenotarsi per l'esame esclusivamente utilizzando le modalità previste dal sistema VOL. L'esame si svolgerà in lingua italiana.
APPELLI D'ESAME	23/09/2019 16/10/2019 28/01/2020 12/01/2020 07/04/2020 23/06/2020 15/07/2020 30/09/2020

PROGRAMMA ESTESO	Introduzione alla lingua ebraica biblica e contemporanea. L'alfabeto e elementi di morfologia. Lettura e traduzione di selezioni di brani ebraici vocalizzati. Conversazione basilare in lingua ebraica finalizzata a una comunicazione di semplici informazioni quotidiane. Che cos'è l'ebraismo. Storia della cultura ebraica. Cenni di letteratura ebraica dall'antichità ad oggi.
TESTI DI RIFERIMENTO	Carrozzini, A. 1966. *Grammatica della lingua ebraica*. Casale Monferrato: Marietti (varie ristampe). Filoramo, G. (a cura di) 1999. *Ebraismo*, Roma-Bari: Laterza. Mittler, D. 2000. *Grammatica ebraica*. Bologna: Zanichelli. Durand, O. 2001. *La lingua ebraica. Profilo storico-strutturale*. Brescia: Paideia. Michelini Tocci, F. 2007 (ristampa). *La letteratura ebraica*. Milano: Accademia. Shaked, G. 2011. *Narrativa ebraica moderna. Una letteratura nonostante tutto*. Milano: Edizioni Terra Santa.